شركة أسياسيل للأتصالات - محدودة المسؤولية -- السليمانية -

الحسابات الختامية للسنة المنتهية في 2010/كانون الاول /2010

شركة عادل الحسون وشركاءه محاسبون قانونيون وأستشاريون

Baghdad - Iraq

Canada e de de Canada Canada

Mob.: Baghdad: 07801984982 - 07704428226

Basra: 07901733685

Kurdistan: 07703488990

Email: aha@aha-iq.com

الرقم: 18 /ش

التاريخ : 29 /2011/05

الي /السادة مساهمو شركة أسياسيل للتصالات - محدودة المسؤولية - السليمانية المحترمين

م/تقرير مراقب الحسابات

بعد التحية:

فحصنا الميزانية العامة لشركة اسياسيل للأتصالات - محدودة المسؤولية - السليمانية كما في 2010/12/31 وحسابات نتيجة النشاط والبيانات المتعلقة بها للسنة المنتهية بذات التأريخ, والتقرير السنوي المعد بمقتضى قانون الشركات رقم (21) نسنة 1997 المعدل .

وقد حصلنا على المعلومات والإيضاحات التي كانت ضرورية لاداء مهمتنا والتي قمنا بها وفقا لأجراءات التدقيق المتعارف عليها وطبقا للتشريعات النافذة ولدينا الإيضاحات التالية :

- 1. أن رأس المال المقرر غير متناسب مع حجم اعمال وموجودات الشركة .
- 2. تم اعتماد سعر صرف 1190 دينار للدولار الواحد لمعاملات الشركة كمعدل خلال السنة وحسب نشرة البتك المركزي العراقي.
 - تم جرد الموجودات الثابتة والمتداولة من قبل الادارة و بتأييد منها.

izment energebilen sam

- 4. بلغت المصاريف المستحقة وغير المدفوعة خلال السنة 113.878.701 الف دينار .
- 5. احتفظت الشركة برصيد عالى من النقد في الصندوق حيث بلغ 2.029.826 الف دينار كما في 2010/12/31 .
- 6. ان المجموعة الدفترية المستخدمة من قبل الشركة متفقة مع متطلبات نظام مسك الدفاتر وقد تظمنت حسب تقديرنا كافة العمليات المالية للشركة .
 - 7. ان البيانات والحسابات الختامية نظمت وفقا للقواعد المحاسبية والتشريعات المرعية .

مع مراعاه اعلاه وبحسب رأينا فأن الميزانية العامة المرفقة تعبر عن المركز المالي للشركة كما هي عليه في 2010/12/31 وان حسابات النتيجة تظهر خلاصة نشاطها للسنة المنتهية بذات التأريخ بصورة عادلة .

وتفضلوا بقبول وافر الاحترام والتقدير،،

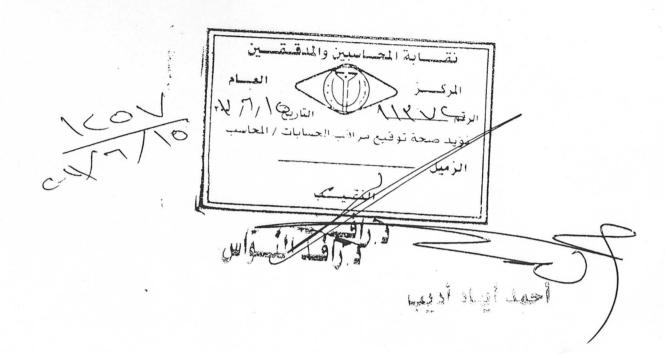
اراس محمد سعيد أبراهيم محاسب قاتوني ومراقب حسابات شركة عادل الحسون وشركاؤه – شركة تضامنية

شركة اسيا سيل للتصالات محدودة المسؤولية - السليمانية الميز انية العامة كما في 31/12/2010

الميز انيه العامه كما في 31/12/2010					
السنة السابقة دينان الف	ر السنة الحالية دينار الث		اريقم. م الدليل م	رقم الكتنف	
		الموجودات			
		الموجودات الثابتة			
625,956,996	817,482,793	الموجودات الثابتة (بالقيمة الدفترية)	116-111	1	
1,367,436,989	1,284,133,438	نفقات ايرادية مؤجلة	118	2	
146,946,836	282,083,617	مشروعات تحت التنفيذ	12	-	
2,140,340,821	2,383,699,848		12		
		الموجودات المتداولة			
11,557,820	10,945,577	المخزون بالكلفة	13	3	
292,500	0	الاستثمارات	14		
35,826,278	62,256,084	المدينون	16	4	
143,155,954	176,369,191	النقود	18	5	
190,832,552	249,570,852				
2,331,173,373	2,633,270,700	مجموع الموجودات المتداولة والثابتة			
		مصادر التمويل			
		مصادر التمويل طويلة الاجل			
1000	1,000	راس المال المدفوع	21	!	
406,282,430	778,527,911	الاحتياطيات	22	6	
1,234,616,374	900,648,660	قروض المستلمة	241	8	
1,640,899,804	1,679,177,571		241	0	
		مصادر التمويل قصيرة الاجل			
66,403,819	86,947,025	تخصيصات قصيرة الاجل	23	7	
623,869,750	867,146,104	الدائنون	26	9	
690,273,569	954,093,129		20		
2,331,173,373	2,633,270,700	مجموع المطلوبات		1	
A.	11.11	. ^ ^			
73535	- City	المدير المفوض			
* * * (min	xxx (idil)	فاروق مصطفى	المحاسب		
Wie ge		فروی مصیبی	محمد عادل نافع		
	200	The second secon	24272		

الشريك اراس محمد سعيد محاسب قانوني ومراقب حسابات شركة عادل الحسون وشركاه

خضوعا لتقريرنا المرقم (18) في 2011/5/29



شركة اسبا سبل للاتصالات محدودة المسؤولية – السليمانية كشف العمليات الجارية للسنة المنتهية في 31/12/2010

السنة السابقة السابقة	دينار الت دينار الت 1,565,802,209 1,565,802,209	الايرادات الجارية ايراد النشاط التجاري	ر قم الدليل الدليل ط2	رقق الكشف
47,978,468 58,586,741 167,151,637 9,261,366 149,122,955 181,654,507 163,571,039 777,326,713 446,194,898 791,836 107,162,219 244,556 33,530,261 140,937,036	68,674,340 85,109,819 255,346,384 19,133,285 149,367,578 224,929,096 256,989,863 1,059,550,365 506,251,844 2,778,892 70,166,542 1,879,300 8,287,601 80,333,443 428,697,293 (63,396,810)) 365,300,488	تنزل المصروفات الجارية المستلزمات السلعية المستلزمات السلعية المستلزمات الخدمية مقولات وخدمات (عقود مساندة) مشتريات تكلفة الخدمات المباعة ومصاريف التشغيل الاندثارات الضرائب والرسوم مجموع المصروفات الجارية فانض العمليات الجارية (المرحلة الأولى) فانض العمليات الجارية (المرحلة الأولى) تنزل المصروفات التحويلية الاخرى فوائد مدينة المصروفات التحويلية الاخرى المصروفات التحويلية مجموع المصروفات التحويلية المحموع المصروفات التحويلية المرحلة الثانية الخارى مخصص الضريبة الفائض بعد الضريبة	31 32 33 34 35 37 383+384 49 36 38 39	10 11 12 1·2 13



کشف التوزیع:
 السلامین

الربح السنوي الربح السنوي 18,265,024 احتياطي الزامي 5% (63,396,810) ينزل ضريبة الدخل (428,697,250 المحول الى الفائض المتراكم (347,035,459

• مخصيص الضرائب لسنة 2009 (50,057,474) دينار الف

شركة اسيا سيل للاتصالات محدودة المسؤولية - السليمانية كشف الموجودات الثابتة للسنة المالية المنتهية في 31/12/2010

الاراضي 111 ويدار (ألف) 12,780,720 1,837,878 0 0	المباني 112 ديتار (ألف) 13,781,320 171,710 0 0 0 13,953,030	الات ومعدات 133 دينار (ألف) 1,029,323,871 205,922,336 115,123,924 (105,694,023) 1,244,676,108	وسائل نقل وانتقال 114 (الف) 1,692,383 105,255 0 (41,055) 1,756,583	الإثاث والأجزة المكتنة 116 دينان (ألف) 49,507,008 3,752,862 0 0 0	المجموع دينار (ألف) 1,107,085,302 211,790,041 115,123,924 (105,735,078) 1,328,264,189
	%7	12%	7%	i	
0 0 0	8,455,813 493,980 0 8,949,793	425,237,402 110,954,306 (77,857,600) 458,334,108	1,259,190 242,009 (39,742) 1,461,457	35,475,781 6,560,257 0 42,036,038	470,428,186 118,250,552 (77,897,342) 510,781,396
14,618,598	5,003,237	786,342,000	. 295,126	11,223,832	817,482,793

شركة اسبا سبل للاتصالات محدودة المسؤولية – السليماتية كشف النفقات الإبرادية المؤجلة كما في 31/12/2010

الرصيد، كما في 310/12/31	مجموع الاطفاء الدينار (ألف)	اطفاء السنة الحالية	رضيد الإطفاء المتراكم	<u> </u>	النيخ	رقم
44,948,040	4,412,916	1,323,875	دينان (أنف) 3,089,041	دينار (ألف) 49,360,956	الحسات معنوية (اسم الشهرة)	الدليل 1185
82,784,333	20,626,667	6,188,000	14,438,667	103,411,000	موجودات ثابتة معنوية (علامة تجارية)	1185
1,156,401,065	331,098,935	99,166,667	231,932,268	1,487,500,000	نفقات مؤجلة متنوعة (رسوم ترخيص)	1187
1,284,133,438	356,138,518	106,678,542	249,459,976	1,640,271,956	المجموع	

شركة اسبا سبل للاتصالات محدودة المسؤولية - السليمانية كشف المخزون كما في 31/12/2010

البيئة السابقة بينان (ألف)	و السنة الحالية و المنار (ألف)	التفاهيديال	رقم الفليك . :
4,797,911	6,564,210	مخزون و معدات الشبكة وقطع الغيار	
4,440,448	2,254,234	مخزون سیم کارد	133
3,630,744	4,175,098	محرون كارتات شحن واجهزة انترنت	1341
12,869,103	12,993,542	سرون درون درون درون درون درون درون درون د	1342
(1,311,283)	(2,047,965)	يطرح تخصيص مواد بطيئة الحركة	
11,557,820	10,945,577	مجموع المخزون	1343
		سبدل ددی	

كشف 4

شركة اسيا سيل للاتصالات محدودة المسؤولية - السليمانية كشف المدينون كما في 31/12/2010

السنة السابقة (الف)	السنة الحالية دينار (ألف)		رقم الدليل
19,246,605 47,003,185 10,542,596 76,792,386 (40,966,108) 35,826,278	52,439,025 45,696,199 5,787,243 103,922,467 (41,666,383) 62,256,084	عملاء حسابات مدينة متنوعة سلف لاغراض النشاط ينزل: مخصص الديون المشكوك في تحصيلها مجموع المدينون	161 166 1671

شركة اسبا سبل للاتصالات محدودة المسوولية - السليمانية كشف النقود كما في 31/12/2010

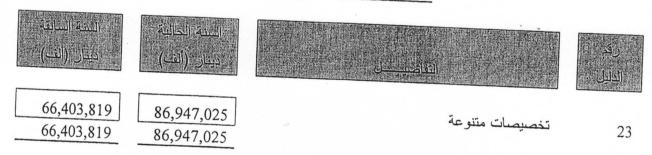
السنة الشابقة دينان (ألف)	السنة الحالية	التعاصير التعاصير	رقم الدليان
1,966,486	2,029,826	نقدية بالصندوق	101
141,189,468	172,507,070	نقدية بالمصارف	181
	1,832,295	شيكات برسم التحصيل	1831
143,155,954	176,369,191	مجموع النقود	1851

شركة اسبا سبل للاتصالات محدودة المسؤولية - السليمانية كشف الاحتياطيات للسنة المنتهية في 31/12/2010

السنة السابقة دينار (ألف)	السنة الحالية	التقاصيا	رقم
24,793,317	43,058,341	احتياطي الزامي	الدليل،
201 400	6,944,998	احتياطيات متنوعة	2213
381,489,113	728,524,572	ألفائض المتراكم	223 224
406,282,430	778,527,911	مجموع الاحتياطيات	224

كشف 7

شركة اسبا سبل للاتصالات محدودة المسؤولية – السليمانية كشف التخصيصات كما في 31/12/2010



شركة اسيا سبل للاتصالات محدودة المسؤولية - السليمانية كشف القروض كما في 31/12/2010

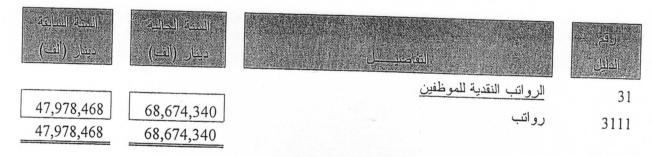
الشفة السابقة دينان (ألف)	السنة الحالية دينار (الف)		ا رقم الالين
263,250,000	267,750,000	قروض من المساهمين	241
386,366,374	446,250,000	قروض مستامة طويلة الاجل	2421
585,000,000 1,234,616,374	186,648,660 900,648,660	قروض مستلمة قصيرة الاجل	2422

شركة اسبا سبل للاتصالات محدودة المسؤولية – السليمانية كشف الدائنون كما في 31/12/2010

المنته السابقة السابقة المنابقة المنابقا المنابقا المنابقا المنابقا المنابقا المنابقا المنابقا المنابق	السنة الخالية	النفاضية النفائد المستعدد المس	ر <mark>قان</mark> الطاط
180,763,347 8,923,954 189,687,301	695,936,162 0 695,936,162	مجهزون حسابات جارية دائنة داخل المنشات- جهات ذات علاقة	261 2632
50,559,554 383,622,895 623,869,750	57,331,241 113,878,701 867,146,104	دائنو نشاط غير جاري (دائنون اخرون) اير ادات مستلمة مقدما مصاريف مستحقة وغير مدفوعة مجموع الدائنون	265 2662 2662

كشف 10

شركة اسيا سيل للاتصالات محدودة المسؤولية - السليمانية كشف الرواتب والأجور للسنة المنتهية في 31/12/2010



كشف 11

شركة اسبا سبل للاتصالات محدودة المسؤولية - السليمانية كشف المستلزمات السلعية للسنة المنتهية في 31/12/2010

المسلة السابقة السابقة المسابقة المسابقات المسا	منار (الاف)		ريةم. الدليان
34,465,099	53,317,646	وقود وزيوت	3221
21,003,362	29,495,405	المتنوعات	325
1,643,970	19,379	تجهيزات العاملين	3261
1,474,310	2,277,389	ماء وكهرباء	327
58,586,741	85,109,819	مجموع المستلزمات السلعية	321

كشف 12

شركة اسيا سيل للاتصالات محدودة المسؤولية – السليمانية كشف المستلزمات الخدمية كما في 31/12/2010

المدار (لك) :			<u>ार्यत्र</u> ी स्ट्र
12,343,663	9,594,835	خدمات الصيانة	221
38,304,305	78,484,891	خدمات ابحاث واستشارات	331
	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	دعاية وطبع وضيافة	332
28,213,148	38,904,893	دعاية واعلان	333
271,849	255,638	ضيافة	3331
28,484,997	39,160,531		3341
		نقل وايفاد واتصالات	224
4,307	88,964	نقل العاملين	334
297,263	3,748,330	نقل السلع والبضائع	3341 3342
4,960,800	5,045,600	سفر وايفاد	3342
12,403,949	16,452,560	اتصالات عامة	3344
17,666,319	25,335,454		3344
		استئجار موجودات ثابتة	335
19,630,816	24,639,794	استئجار مباني وانشاءات	3352
15,444	69,242	استئجار الات ومعدات	3353
5,089,592	5,851,802	استئجار وسائط نقل وانتقال	3354
24,735,852	30,560,838		3334
		مصروفات خدمية متنوعة	336
0	21,174	اشتراكات وانتماءات	3361
14,682,481	20,258,907	التامين والامن والسلامة	3362
6,230	931,735	مكافأت لغير العاملين عن خدمات مؤداة	3363
111,155	67,092	خدمات قانونية	3365
123,035	1,896,838	خدمات مصرفية	3366
573,000	712,000	اجور تدقيق	3368
30,120,600	48,322,089	مصروفات خدمية اخرى	3369/3
45616501	72,209,835		223713
167,151,637	255,346,384	مجموع المستلزمات السلعية	

شركة اسيا سيل للاتصالات محدودة المسؤولية - السليمانية كشف بحساب الاستخدامات الاخرى للسنة المنتهية في 31/12/2010

التبنة السابقة (ألف) - دُينال (ألف)	السنة الخالية		رقم الطلال
244,556	1,879,300	تبرعات للغیر	3831
163,571,039	320,386,673	ضرائب ورسوم اخری (رسوم کمارك، رسوم وزارة المالية)	
33,530,261	8,287,601	مصروفات اخرى	3842
197,345,856	330,553,574		39
177,313,030		مجموع الاستخدامات الاخرى	

شركة أسباسيل لأتصالات –محدودة المسؤولية - السليمانية

السادة اعضاء الهيئة العامة / المحترمين الموضوع / التقرير السنوي للسنة المالية المنتهية في 2010/12/31

تنفيذا لاحكام المادتين (117 ، 133) من قانون تسجيل الشركات المرقم (21) لسنة 1997 و الانظمة و التعليمات الصادرة بموجبة يسرني أن أقدم لكم التقرير السنوي الذي يتضمن سير الأعمال و الحسابات الختامية و نتيجة نشاط الشركة للسنة المالية المنتهية في 12/31/ 2010.

أو لا: نبذة عن الشركة

1. تم تأسيس الشركة بتأريخ 2/7/702 برأس مال قدره (1,000,000) دينار بموجب الأمر الأداري المرقم (مش -02-6444) و المؤرخ في 25 / 7 / 2007 الصادر من وزارة التجارة / دائرة تسجيل الشركات

2. المقر: المقر الرئيسي للشركة في السليمانية ولها ان تفتح فروع في داخل الاقليم وخارجه. 3. الهدف: تهدف الشركة الى المساهمة الفعالة في تنمية الاقتصاد الوطني وتطوير قطاع الاتصالات في عموم العراق وفقا للتطورات والاسهام في تنشيط هذا القطاع وفق خطط وبرامج التنمية خدمة للأقتصاد الوطني .

ثانيا: بيانات تحليلية و تفصيلية : • مارست الشركة نشاطها خلال السنة في مجال الاتصالات وحسب اختصاصها . ثالثًا: أسماء أعضاء الهيئة العامة و المدير المفوض و حصة كل واحد منهم في رأس مال الشركة .

الاسهم	العنوان	اسم المساهم	
%42.4830	مدير مفوض	فاروق مصطفي رسول	1
%4.2075	عضو	هيوا محمد رؤوف علي	1
%2.7285	عضو	عمر حسين احمد	2
%0.7089	عضو	بخشان مصطفي امين	
%0.5967	عضو	ا نیان عبدالله احمد	4
%0.2754	عضو		2
%49	عضو	•	<u>6</u>
%100		The state of the s	
%49		عبدالله احمد اسماعيل شركة الرواد للخدمات العامة المحدودة المجموع	2

رابعا: - الايرادات : - بلغت ايرادات الشركة خلال السنة (1,568,581,101) الف دينار

خامسا: - المصاريف: - بلغت مصاريف الشركة خلال السنة (1,139,883,808) الف دينار. ينزل مخصص الضريبة (63,396,810) الف دينار

سادسا: - الارباح وألخسائر : - حققت الشركة ربحا مقداره (365,300,483)الف دينار

سابعا: - البينات المحاسبية: تتبع الشركة النظام المحاسبي الموحد.

المدير المفوض فاروق مصطفى رسول

